

This file note is a final summary report of the hui. It is not a full transcript or a full record of the hui.

CONSULTATION HUI REPORT: GOVERNMENT'S PROPOSED NEW MĀORI LANGUAGE STRATEGY

| | |
|--|--|
| Location | Distinction Rotorua Hotel & Conference Centre, Rotorua |
| Date | 11 Pepuere 2014 |
| Start time | 6:00pm |
| Finish time | 9:00pm |
| Facilitator | Paora Ammunson |
| Attendance | >30 manuhiri Minister of Māori Affairs (MoMA), Advisor, TPK officials x8, MoE official, TTW official |
| Purpose | To undertake targeted consultation with Māori/iwi language stakeholders on proposals to develop an updated and refreshed Māori Language Strategy [CAB Min (13) 43/20 refers] |
| Agenda | 6:00pm Registrations, Kapu Ti/Kai Mihi Whakatau 6:20pm Hui starts, introduction – Paora Ammunson 6:30pm Ministers Address - MoMA 6:45pm Power point presentation – MoMA, Tipene Chrisp - TPK 7:15pm Question/Discussion time 8:15pm Summary/Closing – Paora Ammunson |
| Speaker | Question and Comments |
| Rawiri Rangitauira | Mihi ki te Minita Kei te pukapuka e pā atu ki te moni e tautoko ake i te reo, \$220m (wh.24) ka pā atu ki ngā lead agencies. <i>Ko te pātai – hei te 2020 e hia ngā tara ka riro atu ki TM kia pai tonu te haere?</i> Tipene Chrisp, TPK Ngā moni a TTW, MTS, TMP i tēnei wā whakakirimanatia ki a Te Mātāwai. Ka haere tonu ērā moni ki ērā tari e toru ki ērā kaupapa, ka kore e rerekē. He putea iti ka haere ki Te Mātāwai ake, engari kāore e tino rerekē. |
| Pem Bird Kura Kaupapa Motuhake o Tawhiuau, Ope | Mihi ki te Minita, pakari nei te tū a te Minita mō te reo. He pai te āhua ki te pepa (tēnei mahere), ko te whakatinanatanga i ngā mahere te uaua. I tēnei wā he hore te manu. |

This file note is a final summary report of the hui. It is not a full transcript or a full record of the hui.

| | |
|---|---|
| <p>Take Mātauranga o Ngāti manawa</p> | <p>Kei te kitea ka whiwhi a Te Mātāwai i te putea a ngā tari e toru, hei huruhuru mō te manu.</p> <p><i>Ka taka mai te moni ki ngā iwi ki te whakatinana i tō mātou ake rautaki? Me kimi he manu?</i></p> <p>Tipene Chrisp, TPK</p> <p>Ka rite tonu te moni ka whakawhiwhia ki TTW, TMP me MTS. Ka mōhio koe nō tēnei tau tonu ka nui ake te putea a TTW (400%) hei tautoko i ngā iwi – ko te nuinga o ērā ka tukuna ki ngā iwi kia whakatere rautaki mō rātou ake. Ko TMP ka hoatu putea ki ngā irirangi reo ā-iwi.</p> |
| <p>Cathy Dewes</p> | <p>Mihi ki te Minita mai i ngā Kura Kaupapa Māori Aho Matua, tana kaha, ehara i te mahi ngāwari noa, kua nui ngā pakanga kia riro i a tātou tēnei kaupapa hei kōrero.</p> <p><i>Mā Te Mātāwai te poari o te Kōhanga Reo e whakatau?</i></p> <p><i>He aha te Poari o te Kōhanga i kore e tāpiri ai?</i></p> <p><i>He aha te take kāore a whakatā Māori i te rite ki te whakahurihia kia rite ki TTW me TMP?</i></p> <p>Ko tāku ɪnoi ki a koe e te Minita, ki a koutou e wānanga ana mō tēnei rautaki, kei hea te wāhi mō te whare wānanga reo Māori motuhake. Ko āna akoranga, ko āna ritenga katoa, ko āna take katoa, tohutohu katoa, kei te reo Māori katoa. Hei wāhi haere ai a mātou ki te ako, kia riro i a rātou te whai i ngā tohu i roto i te reo, ara, tohu rōia, tohu kaute putea, tohu kāmera kei te reo Māori.</p> <p>Ko tāku tono kia whai whakaaro koutou, otirā koutou katoa mō te reo Māori. Mehemea ko tātou ēnei kei ngā poari whakahaere, ngā mana tiaki whakaora i te reo, me whai whakaaro ki te reo e tiakina e tātou, ara, ngā whakatau, ngā whakarite me kōrero i te reo. Ki ngā kōhanga, ngā irirangi katoa o te motu, ko te reo Māori te reo o aua mana whakahaere.</p> <p>Tipene Chrisp, TPK</p> <p>Mō te whare wānanga reo Māori – kāore i whakatūria engari he kaupapa e whakaarotia ana ka pēhea te tautoko i Te Panekiretanga. Ki te tutuki i tērā, tērā pea ka whai i tērā wānanga reo Māori nei.</p> <p>Mō te Kōhanga Reo – ko te whakaaro i tēnei wā, kia noho tērā i raro i te mana o te Tāhuhu o te Mātauranga.</p> <p>Mō Whakaata Māori – kei te mahi tonu ia ki raro i tana ture motuhake, e ai ki te Minita a tōna wā pea ka noho te mana o Whakaata Māori ki raro i te mana o Te Mātāwai.</p> <p>MoMA</p> <p>Nā te mea ko te tau poti tēnei, he hiahia kia whakatere tēnei kaupapa, kia hipa te ture i mua i te wā tuku poti.</p> |
| <p>Toby Curtis</p> | <p>Mihi ki te Minita, ki a Tipene, ki a Paora.</p> <p>Kāore ia i te tino mārāma. Ka pēhea e whiriwhiri ai ngā tūnga a Te</p> |

This file note is a final summary report of the hui. It is not a full transcript or a full record of the hui.

| | |
|--|--|
| | <p>Mātāwai?</p> <p>MoMA</p> <p>Mā ngā rohe e whiri i ngā tūnga mō TM, mā TM ngā tūnga mō TMP me TTW.</p> |
| <p>Mauriora Kingi</p> | <p>Mihi ki a Tawhiri mō te karakia.</p> <p>Mihi ki te MoMA.</p> <p>Mihi ki a Esther me Tipene.</p> <p><i>Te Puku o te Ika</i> te kaupapa ka tū ake ia. Kua oti kē i a koutou te wāwāhi i te motu, ngā wāhi e whitu. E whakaaro ake ana mō Tūwharetoa me Te Arawa, āe rānei kei te Puku o Te Ika?</p> <p>Hei te mārama o Maehe me whakahoki kōrero ki te kāhui minita, āe rānei ka tutuki i tō makerehanga mai?</p> <p>Ka pēhea mēnā kāore e eke a Te Pāti Māori, ka pēhea te take?</p> <p>Kua heke atu ētehi o mātou ki te kōrero ki a Paula Bennett i te wā i a Chris Jermaine, engari kāore i te mōhio mēnā kei te rite a Paula Bennett (te Minita hou mō ngā Kaunihera). Tokoono o mātou ka heke atu ki te kōrero ki a ia. Mō te reo i roto i ngā kaunihera he take!</p> <p>MoMA</p> <p>Kua whakaāe kē mai a Cabinet ki tēnei kaupapa.</p> <p>Ko te piki whawhai kia whakatū i mua o ngā pōtitanga.</p> <p>Tipene Chrisp, TPK</p> <p>Mō te Puku o Te Ika, it's 'noted.'</p> |
| <p>Hauata Palmer</p> <p>Matakana Island</p> | <p>Mihi ki ngā rangatira.</p> <p>Ko te whakaora i tō tātou reo te whakaaro nui kei a au. Ahakoa ka riro mai te putea tautoko i a rātou, e kore te ao Pākehā e whakatika i te ao Māori.</p> <p>Kāore e riro mai te mana katoa o ngā tari Tāhuhu, i rongo koutou i ngā tangata e kī ana kei ngā Kura me ngā Kōhanga ngā huarahi hei whakaora i tō tātou reo.</p> <p><i>He aha kāore i orite te mana o te reo Māori i ngā kura ki te reo Pākehā?</i> Let it be a compulsory subject beside English in all schools.</p> <p>Esther Tinirau, MoE</p> <p>Mihi ki ngā iwi.</p> <p>Ko te rautaki reo Māori a <i>Tau mai te Reo</i> te kaupapa i te Tāhuhu o te Mātauranga.</p> <p>I kawē atu tērā tono ki te Minita, kāore ia i whakaāe, kāore anō tērā kia whakaea.</p> |

This file note is a final summary report of the hui. It is not a full transcript or a full record of the hui.

| | |
|-------------------------------|--|
| <p>Kereama Wright</p> | <p>Ka tango i tōna pōtae mahi (Te Karere), ka tū mō tana mana 'whānau Wright). Ki te puta kē ko te ihu a Reipa, ka mana tonu tēnei? He mana tō rātou te kī ake 'hei aha rātou Te Mātāwai?</p> <p>MoMA</p> <p>Kua puta i a Nanaia, kāore ia i te mōhio nei ka tautoko i tēnei rautaki ki te eke a Reipa.</p> <p>Kereama</p> <p>Nō reira, kei te moumou wā tātou?</p> <p>MoMA</p> <p>Me pōti mō te pāti Māori.</p> |
| <p>Renee Wright</p> | <p>Tino pai ki ahau tēnei kaupapa e kawea ana ki ngā iwi.</p> <p>He Mama e whai ana i te reo, ka haere ngā tamariki ki te Kōhanga Reo, ki te Kura Kaupapa, ko ia he taura o Te Ataarangi.</p> <p>Ka pono au ki tēnei huarahi hei huarahi whakaora reo.</p> <p>He huarahi tika kei te kōrero Māori aku mokopuna.</p> <p>Kei te mārara ahau ki tēnei momo rautaki punaha mō Te Mātāwai, kei kite au i tēnei rautaki i roto i ēnei āhuatanga. Kei te kite i tōna ake kāinga me tōna whānau.</p> <p>Engari ki ahau nei kāore e pēnei te āhua ki ngā kāinga katoa. Kāore pea e pā atu te rautaki ki ngā kāinga katoa.</p> <p>Kāore i te mōhio kē pēhea te whiriwhiri ko wai mō ngā rōpū.</p> <p>Whakarite rautaki mō te Māori hei whāngai ki te katoa, engari kua e tini tētehi mea kia uru mai te Pākehā.</p> <p>Kāore i te mōhio ki ngā nuts and bolts, engari mō Te Mātāwai tērā e whakarite.</p> <p>MoMA</p> <p>He tīmatanga tēnei, ā te wā ka whakawhānui kia uru mai a Whakaata Māori pea.</p> <p>Huri ngā whakaaro ki ngā 80s, kāore ngā Minita o ngā Whare Paremata e mōhio ki ngā ingoa o ngā iwi Māori, i kōrero ki ngā kaunihera Māori anake. I tēnei wā tonu ka haere ngā Minita ki ngā iwi, ka noho tahi ngā kaiārahi ki ngā Pirimia, ki ngā minita matua. Ā te wā ka whakawhānuitia mō ērā kaupapa o Ngai Tātou.</p> |
| <p>Veronica Edward</p> | <p>He tamariki āna, he mokopuna ana, he kaiako hoki ia.</p> <p>Mihi atu ki te paepae, ki te hunga i tae mai.</p> <p>Tokowhitu ngā mema o ngā iwi, tokorua ngā tangata o ērā rōpū Māori. <i>He aha ai kāore i tukuna tētehi tūnga ki ia tari kaupapa reo Māori?</i></p> |

This file note is a final summary report of the hui. It is not a full transcript or a full record of the hui.

| | |
|-----------------------|--|
| | <p>Ki te kore te Minita o te Mātauranga e whakaae ki te whakamana i te reo ki te Kura, he Māori ia, ki te kore e taea e ia ka pēhea nei a Aotearoa.</p> <p>Me tū ngātahi ai ngā reo e rua i roto i ngā kura katoa o te motu.</p> <p>Tipene Chrisp, TPK</p> <p>Mā te 9 o Te Mātāwai e noho mai whakatū ai i ngā tangata o Te Taura Whiri, Te Māngai Pāho, me te hāwhe o MTS.</p> <p>I pēnei ai te hanga o Te Mātāwai, ki te tokomaha ake (camel is a horse designed by a committee) ka hē pea, kei hē. Koirā i iwa nei ngā mema.</p> <p>Veronica</p> <p>Ka rongō i te whakatau, heoi, kāore i te whakaae.</p> |
| Mauriora Kingi | <p>He whakatūpatotanga, kei te pēhea te Kōhanga Reo Trust? Me āta tiro tiro he aha i whai mana ai te tangata ka whiriwhiria ki te poari o te Te Mātāwai, he aha te mana ka haria ki te tēpu.</p> <p>Tipene Chrisp, TPK</p> <p>Kore anō kia puta ngā hua a te arotake mō te kōhanga i tēnei wā, te taea te kōrero mō ērā āhuatanga.</p> |
| Mere Mclean | <p>Mihi ki te pae, ki te hunga i hui tahi.</p> <p>I whai whakaaro anō koutou mō te ao Māori, te tangata Māori ahakoa kei hea ia e noho ana, mō Aotearoa anake? Tokomaha kua haere atu ki Ahitereiria, ka whai whakaaro anō tēnei kaupapa mō rātou hei whakahiki i te reo, mō mātou ki te kāinga?</p> <p>Tipene Chrisp, TPK</p> <p>Mō te taha ki te Kāwanatanga, ka mutu te mana o te Kāwanatanga ki ōna rohenga, kāore tōna aroha ki Ahitereiria. Koirā te pai o Te Ataarangi ki Ahitereiria hoki.</p> |
| Name unknown | <p>Māori language research, IP rights, who owns it.</p> <p>Tipene Chrisp, TPK</p> <p>Ko te ture ka kī ake ko te reo Māori nō te Māori.</p> <p>Mō te wāhanga rangahau o te rautaki – ka noho ki waenga i te kairangahau me te hunga e rangahautia ana, he mea whakariteritea e rātou, he kirimana pea.</p> |
| Wendy Biddle | <p>Mihi ki a Hauata.</p> <p>We need to tonono for the bigger picture in regards to putting our reo rangatira through all the kura. My sister in-law from Ireland, their reo rangatira was in dire straits, they now have their Gaelic reo and Irish reo compulsory regardless of who enters the country and kura. Their reo has grown in strength throughout the years. She thought that we were the same.</p> |

This file note is a final summary report of the hui. It is not a full transcript or a full record of the hui.

| | |
|--|---|
| | <p>Ki ahau how about we aim for the huge picture and slowly work towards it.</p> <p>Every kura māhita needs to go through a system of understanding te reo rangatira; it sounds hard but let's start there.</p> <p>Tipene Chrisp, TPK</p> <p>Your points are noted, it's beyond the mandate we have as officials this evening, but clearly you have MoE, TPK and the Minister here hearing your kōrero.</p> <p>MoMA</p> <p>Te Reo Mauriora and Wai262 i kī mai rātou ki te kore tātou e kōrero Māori i ō mātou kāinga, koirā te mea nui.</p> <p>Kei te pai te haere o ngā kura, ka kaha ētehi o ngā rōpū ki te whakaako i ngā kaiako ki te whakaako i roto i te reo Māori i ngā kōhanga, kura, whare wānanga. Ko te mea nui ka kōrero ngā tamariki ki ngā matua, kia ora te reo o te kaumātua me te mokopuna hoki</p> |
| <p>Name Unknown</p> <p>Taumata o Ngāti Whakaaue</p> <p>Te Reo irirangi o Te Arawa</p> | <p>Mihi ki te paepae.</p> <p>Ki te Kaikarakia.</p> <p>Kei te tautoko i te kōrero a Veronica, kia nui ake ngā mema o te poari. Engari kia hia ngā whika.</p> <p>Ka wehe kē a TMP me TTW, ka kore e noho i raro i te mana o te Karauna, ka wehe te rēwera ka haere anō ki tētehi rēwera.</p> <p>Tono – kia nui ake te putea ki ngā reo irirangi. He aha ai? Kua roa te reo irirangi e haere ana, kāore i te kī ka tōia mai te putea a te Tāhuhu.</p> <p>Mō ngā āhuatanga reo Māori, ngā rautaki reo Māori, kei te haere tonu i tēnei wā tonu i te whakatakotoranga o tēnei kaupapa nei, ka rerekē rānei ngā kirimana?</p> <p>E pā werawera ana ahau ki ngā iwi kāore anō kia whakatau he rautaki reo Māori. Tāku aroha ki ngā iwi kāore anō kia tahuri mai, kei te anga tērā kōrero ki aku mahi whakamutunga – ki te whakaatu mai te ao Māori ki tōna anō reo, ka ora te reo. Ka kōrerohia i ngā kāinga, i ngā wāhi katoa, ka huri tērā ki te reo ōkawa nei i kōrerohia e koutou, tērā pea me kī he reo mana o tēnei whenua – ki te pērā ka mana ki ngā wāhi katoa o te whenua.</p> <p>Tipene Chrisp, TPK</p> <p>Nekehia te TTW me TMP ki waho atu o te mana o te Karauna, ka mutu te mahi o tērā rēwera, ka noho i raro o te atua Māori.</p> <p>Mō te taha ki ngā reo irirangi – kāore e whakaitia te moni e haere ana ki TMP, kia kaua e whakarerekēhia ngā ritenga mō TMP i te rā tuatahi, kia 5 tau kia whakatau a Te Mātāwai.</p> <p>Whakapiki putea – ia tau te Minita ka haere ki te tono ki te putea, i ētehi wā ka piki, i ētehi wā heke.</p> |

This file note is a final summary report of the hui. It is not a full transcript or a full record of the hui.

| | |
|--|--|
| <p>Manawa Wright</p> | <p>He pātai – tāku āwangawanga ki tēnei kaupapa, ko tētehi o ngā pēhitanga o ngā kaupapa katoa e hāngai ki te reo Māori ko te pāha o te putea ka whakaarohia e ia Kāwanatanga rerekē. Ahakoa te Kāwanatanga ka kuhua mai, me rāhui he putea ki tētehi wāhi kia kua te tahuri o ngā Kāwana e mate te haere tonu o ngā kaupapa.</p> <p>Whakaritenga o ngā mema – āwangawanga mō ngā rangatira o ngā iwi, rātou e whiriwhiri i ngā mema, 130 ngā iwi rerekē, 7 ngā mema. Ngā mana katoa o ngā iwi katoa. He aha te kaute o ngā iwi katoa o roto i ēnei iwi?</p> <p>Tipene Chrisp, TPK</p> <p>Hui katoa – 110 ngā iwi, ngā iwi e whakaarohia nei i raro i ngā wahanga e whitu.</p> <p>Noted as a submission.</p> |
| <p>Kingi Biddle</p> | <p>Mema o te Puku o te Ika: Te Arawa me Tūwharetoa, he mahi nui tana kia noho hei reo kōrero mō tērā rohe nui.</p> <p>Me te mea hoki rā, tokohia ngā iwi whakahaere i a rātou ake kaupapa reo.</p> <p>Āna, ko mātou o Ngāti Whakaaue i mua he pononga ki CBLI. E rua pea ngā wā i hui taha nei mātou ki a mātou i raro i CBLI. I roto i ngā mārara ruarua nei me hui tahi mātou ngā iwi, kia āta kōwhiriwhiri ko wai te tangata. I te mea kāore e kore ka hiahia nei tētehi o Tūhourangi tētehi nō tūhourangi, etc.</p> <p>Kei te whakaāe katoa ahau ki ēnei, engari kia whakatutuki pai i ngā whāinga ā koutou, me āta hui tātou kia kite atu tētehi e rata nei tātou katoa kia tū hei māngai ki te waha i ngā kōrero. Me hanga KPI, me hanga JD hoki. Kia mōhio ai he aha āna mahi, he aha ana herenga, ki a mātou he pōkaikaha nei ki reo Māori ai ngā rohe, kia Ngāti Pikiao ai etc. ā tātou nā rohe.</p> <p>Ko te kaupapa hoki rā e pā ana ki te chief rā kia piki ai te putea ki ngā reo irirangi Māori, kia whakapiki te putea o ngā tari katoa.</p> <p>E tāmata haere nei te reo, kua tā mokotia i roto i ngā ture tētehi o ngā reo o te motu whānui. Werohia rawatia ki whai kiko ai.</p> <p>I roto i te rōpū nei ngā kōhanga, rūnanga, me ngā rōpu nō ngā iwi – he nui ngā iwi e whakatāngetange riaka ana ki te whakarauora reo ki a rātou rohe. He aha te hē kia whakatū ērā o ngā iwi e whakahaere rautaki ana ki te āta wānanga, he aha nei ngā mea kua kitea e mātou kua taka a roto.</p> |
| <p>Noki Martin Kaiako Reo Māori</p> | <p>Whai whakaaro ki te whānau, nā reira tīmata ai, kua ko te iwi, ko te whānau kē.</p> <p>He nui ngā whānau Māori nei kei waho o te iwi, me pēhea kē rātou? Me pēhea e whakaora tēnei mea te reo o te whānau? Koirā te kōrero, engari kei ngā pukapuka ka kī ake 'iwi'.</p> <p>Esther, kātahi anō au ka kite atu i tēnei pukapuka.</p> <p>Esther Tinirau, MoE</p> |

This file note is a final summary report of the hui. It is not a full transcript or a full record of the hui.

| | |
|--|--|
| | <p>Tau Mai Te Reo – he aha ngā painga, he aha ngā wawata o te iwi Māori, he aha ngā painga o te ako i te reo Māori. Ko te rautaki reo tōna matua i roto i ngā tau, ka puta mai tēnei hei rautaki mō te Tāhuhu o te Mātauranga kia tīmata ki te titiro he aha ngā kaupapa o tēnā wāhanga, o tēnā wāhanga o te Tāhuhu.</p> <p>Me te whakawā i ngā wāhanga e whakapau putea ana mō te reo ie. i roto i ngā ara reo Māori, i roto i ngā kura Pākehā. Ka titiro ki ngā kaupapa, mō te reo hei kaupapa ako i roto i ngā kura auraki, me te Māori medium. I tuhia tēnei tuatahi kia tīmata te Tāhuhu kia aro mai ki ngā moemoeā o te ao Māori i roto i te rāngai mātauranga o te motu.</p> <p>He aha ngā kaupapa reo Māori kei te kawea e koe, he aha te nui o ngā putea ka whakapauhia i te tau. Ka hoki atu mātou, ki te kite he aha ngā hua kua puta mō te reo Māori.</p> <p>Kua tīmata te whakawā i ngā kaupapa, ko ētehi o ngā kaupapa he kōrero e tautoko ana kia ora te reo i te kāinga, kia tautoko i te kaupapa Māori i te rāngai mātauranga.</p> <p>Ko te nuinga o te wāhanga e rua pea ngā wāhanga Māori, ko tētehi ko Group Māori (Iwi Māori Education Relationships), ko Māori Education Strategy Policy Group, Māori Student Achievement Group. He nui tonu ngā wāhanga kei tēnā, kei tēnā mō te reo Māori, ā kua tīmata te whakawā.</p> |
| <p>Awanuiarangi Black</p> <p>Te Moana o Tauranga</p> <p>TTW Board</p> | <p>Mihi ki a Tawhiri.</p> <p>Mihi ki te pae, te wairua o te kaupapa, kāore i whakahē.</p> <p>Ko te rēwera kei roto i ngā tuhituhi moroiti, kei whiua atu te pepe me te wai kaukau.</p> <p>Tautoko i te tono a Manawa, me pēhea e kokoi ake ai ngā niho o Te Ture Reo Māori.</p> <p>Ko te moni a ngā Minita, me pēhea e ū ai te wāhanga e rite ana ki te reo Māori kei rawekeweketia e tētehi Kāwanatanga hou. E mōhio ana he karere mohoa te ao tōrangapū, kei mau tātou i roto i te cross fire.</p> <p>Ko te taha ki te Kāwanatanga kei roto i ngā kaupapa here. Me pēhea Te Mātāwai e kaha tohutohu te wāhi ki ngā kaupapa here, haunga ki te wāhanga putea, ko ngā policies i roto i ngā tari e kore e mākere mai.</p> <p>Ko tētehi o ngā whakahau ki a mātou rūnanga, koko atu he wāhi mō te reo Māori ki ngā JDs katoa, kia kite ai he hua, he wāriu kei te reo Māori. Ko te tangata kāore i a ia te reo. He mana tō tātou.</p> <p>Ka aroha hoki te Moana a Toi, kāore tētehi e pīrangitia ki tērā tūranga. Kuru raki ki te hunga ka whiwhi i tērā tūranga.</p> <p>MoMA</p> <p>He tū whakaiti ki te mihi ki te hunga, no rātou te pakanga i ngā rā kua huri, kei te heke. Kua pakanga a ia i te whare paremata. Te pōharatanga o ētehi o tātou, tae noa ki tō tātou reo Māori. Kāore i te whakaroa.</p> <p>he mihi ki a Tawhiri.</p> |

This file note is a final summary report of the hui. It is not a full transcript or a full record of the hui.

| | Summary/Closing |
|--|--|
| | <p>Paora Ammunson, Facilitator</p> <p>Mihia te wairua ātaahua o te noho tahi.</p> <p>Mihi ki ngā pātai, te whānui, te hōhonu.</p> <p>Te pai kia haere mai tētehi Minita ki a tātou.</p> <p>Kua mōhio koutou kua whakautua ngā pātai i runga i te pono.</p> <p>Kauā e wareware ki te titiro ki te whārangi ipurangi kia tuku tono – 28 Pepuere.</p> <p>Kua rongō i ngā whakamārama, ngā hiahia o te Minita.</p> <p>Mihi ki ngā koroua, ngā tamariki, ngā rangatira e tiaki ana i te reo i roto o Te Arawa Waka, Takitimu Waka, Mataatua Waka.</p> <p>Ki TPK o te rohe nei.</p> |